

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Ducato 280 (Versione 280/...) **) essence	Fiche d'homologation N°
Voiture de livraison	FIAT		(Versione 280 D4) (Versione 280 B4)	CH 3311 61

Constructeur	FIAT AUTO S.p.A., I-10100 Torino
Identification	sur la plaquette du constructeur "Versione 280/... .." **) ou "Versione 280 D4" ou "Versione 280 B4" devant le N° du châssis "ZFA 280 000"
Plaquette constructeur	sous le capot, à droite en haut sur la traverse du radiateur
N° du châssis	à droite, sur le plancher, entre le siège et la porte
Identification du moteur	"Q C" derrière le No du moteur, à gauche sur le bloc, au-dessus du démarreur x)
Importateur principal	FIAT AUTO (SUISSE) SA., 1211 Genève 13
Véhicule homologué	ZFA 280 000 * 00 000 575*

Châssis	
Nombre d'essieux	2
Direction	mécanique
Transmission	mécanique synchronisée
Nombre de vitesses	5
Frein de service	hydraulique, 2 circuits, AV-disques/AR-exp.interne, assistance par dépression, régulateur selon charge, sur les roues arrière
Frein auxiliaire	circuits 1 + 2 du frein de service
Frein d'arrêt	mécanique, à expansion interne, sur roues arrière
Ralentisseur	-
Contrôle 2 circuits	par contrôle du niveau; lampe-témoin combinée

Moteur	PEUGEOT	Type	XNIT (QC) x)
Construction	en ligne	Temps	4
Carburant	B	Position	avant, transversal
Refroidissement	eau	Nombre cylindres	4
Alésage	88	Course	81
Cylindrée	1970	CV-impôt	10,03
Puissance en kW	56,5 ISO	à U/min	5000
Bruit à l'arrêt	72 dB/A	à U/min	3750
Silencieux	3 = 413xØ 160 mm	410xØ 140 mm	
	310xØ 110 mm		
Mesure des gaz	CE 78/665; CO 1,6 % à 850 t/min		
Déparasitage	ECE-10; OCE, annexe 8, chiffres 3+4 = D		

Carrosserie	fourgon avec/sans fenêtres (s.d.avec toit surélevé)		
Nombre de portes	3 ou 4	Compteur de vitesse	km/h
Ceintures sécurité	av Ar4m (E) + B (E)	ar	-
Caie	-	Retroviseurs	gauche + droite
Antivol	-		
Nombre de places	1 2 ou 3	av 2 ou 3	centre ar
Dimensions ***)	Intérieur	extérieur	
Longueur	2680	4759	Empattements 2923 / **)
Largeur	1670	1965	Essieu double av ar
Hauteur	(1880) 1510 (2400) 2100	Voies	av 1682 ar 1650
Porte à faux	av -	Voies	av - ar -
	ar 890		ar -
Distance volant - vers l'avant du véhicule		Braquage Ø	g 11300 d 11300

Poids	avant	arrière	total
Poids à vide	930	460	1390 ***)
Charge utile	260	1150	1410
Poids total	1190	1610	2800
Poids garantis	2800		
Pneus	185 R 14 C	185 R 14 C	
Ply / bar	8 / 4,25	8 / 4,5	
Charge	1620	1700	
pour V max	130	130	
Jantes	6 JK x 14 H	acier	
Gaz poids remorquable avec/sans frein	mécanique		automatique
Garantie poids de l'ensemble	1400/700		
Poids remorquable testé	1200		
Charge garantie sur le toit	200 +)		
Vitesse maximale selon le constructeur	125 km/h		
testée	km/h à U/min	au moteur	prise de force

§) Equipement		HCR	(E)	ou	CR	(E)
Feux de route		HCR	(E)	ou	CR	(E)
Feux de croisement		HCR	(E)	ou	CR	(E)
Feux de position		A	(E)			
Feux rouges		R-S1	(E)			
Feux stop		R-S1	(E)			
Clignoteurs		av	1	(E)		ar 2a (E)
Catadioptres		av				ar I (E)
Feux de gabarit		av				ar
Feux amers de brouillard		1/ F (e)				
Feux complémentaires						
Eclairage plaque		1/ à gauche, séparé				
Essuie-glace		2/ balais avec lave-glace				
Avertisseurs		KLAXON CH 5 0701 04 ou d'autres modèles homologués				

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de livraison		
Marque et type	FIAT Ducato - 280		
Homologation			
N°	CH	3311 61	
Carrosserie	fourgon		
Places	total	2 ou 3	avant 2 ou 3
Poids à vide	1390	Carburant	B
Charge utile	1410	CV-impôt	10,03
Poids total	2800	Cylindrée	1970

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

*) Frein de service : circuit 1 = sur demi-essieu avant; circuit 2 = sur demi-essieu avant + essieu arrière.

***) Identification : versione 280 / B 25; B 251; BR 25; BR 251; DR 25; DR 251; BFR 251; DFR 251; BF 25; BF 251; EPR 25 (R = code pour toit surélevé)

****) Dimensions / Poids : variante de l'empattement = 3653 mm modèle avec toit surélevé:

	dimensions	intérieur	extérieur	poids	AV	AR	Total
longueur		3460 mm	5489 mm	à vide	965 kg	505 kg	1470 kg
hauteur		1880 mm	2400 mm	charge utile	345 kg	985 kg	1330 kg
braquage ϕ		G 13800 mm	D 14300 mm	poids total	1310 kg	1490 kg	2800 kg
				poids garanti			2800 kg

+ Charge garantie sur le toit: avec toit surélevé = aucune.

§) Equipement : avec dispositif de protection d'origine derrière les sièges avant.

x) Identification du moteur / type : Variantes = "XN1T" oder "170 B" à gauche, à l'avant en bas sur le bloc, au-dessous du démarreur, (frappée ou sur plaquette)

Lieu et date de l'homologation Torino,

07.-11.12.81

Remplace FH CH 3311 61 du 27.12.83
Ident. / type moteur (29.07.85) - WS

Service fédéral d'homologation